

 Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey			1 Wine Skaters Twann				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitions												
Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code				
			83	C	KOPP Claude Gottfried	201205	58:33	88	91	1					21:23	77	2	21:23	E				
			8	A	KOPP Christian	213335									25:09	88	2	27:09	E				
Team / Mannschaft / Club Società			34	G	ANTENEN Marco	99220									25:15	69	2	27:15	D				
League/Liga Ligue/Lega			11	G	ANDREY Silvan	97115									49:46	88	2	51:46	G1				
CLUB 1 Wine Skaters Twann			77		RITTER René	201341									52:39	69	2	56:32	C1				
CLUB 2 Oensingen Roadrunners I			40		EGGEN Nick	217662									52:39	69	2	54:07	M2				
Lieu / Ort Location / Luogo			87		KREBS Matthias	204118									59:09	9	2	59:32	H				
Date / Datum Date / Data			69		HOFER Mirco	207303																	
Start / Beginn Début / Inizio			70		RÜEDI Martial	207291																	
End / Ende Fin / Fine			42		SCHOLER Dominic	216099																	
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			14		SCHERRER Marc	210367																	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			9		TISSOT-DAGUETTE Pascal	94098																	
Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole			81		HÄNGGI Cédric	203424																	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			72		BICHSEL Yanic	209490																	
Cup / Pokal Coupe / Coppa			91		NYFFENEGGER Thomas	211443																	
Other / Sonstiges Autre / Altro			88		HÄNI Manuel	203440																	
Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori																							
No Card / Liz. No Lic. / Tess.																							
Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome																							
Signature / Firma Unterschrift																							
Time Keeper Chronométrateur			202314 BUCHWALDER Beat			COACH			205285			TOTAL			1								
Official scorer Marqueur			208178 SCHNEIDER David			FIECHTER Ueli						TIME OUT			14 min								
Referee 1 Arbitre 1			9020 SALZER Stefan			2 Oensingen Roadrunners I			Goals / Torschützen / Buts / Reti			Penalties / Strafen / Punitions											
Referee 2 Arbitre 2			9021 SEILER Jürgen			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
Tech, Director Directeur tech.						37	C	NIGGLI Kevin	208016	04:16	13	37	1						32:29	77	2	34:29	I
RESULT			FINAL			18	A	BONGNI Manuel	210383	07:26	11	14	2						52:39	19	2	54:39	M2
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			CLUB 1			50	G	ELMER Pascal	207152	13:27	14	37	3										
CLUB 1			CLUB 2			1	G	PERREN Loris	208011	14:02	18	14	4										
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			0 5			48		FLURI Christoph	202317	19:36	11	32	5										
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			0 3			12		ZEMP Ueli	204079	21:23	14		6										
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			1 6			7		ALTERMATT Ramon	202303	30:41	32	48	7										
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0 0			32		KANOBEL Patrick	208176	35:49	77	7	8										
Penalty / Rigori			0 0			77		KANOBEL Fabian	208274	41:26	37	13	9										
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.						14		KIPFER Remo	202306	46:17	32		10										
						11		KOPP Raphael	211129	54:07	7	32	11										
						19		OLIVA Damian	207141	56:32	7	77	12										
						13		FLÜCKIGER Roger	202198	58:47	37	7	13										
										59:32	37	77	14										
						COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			TOTAL			14		
															TIME OUT			TOTAL			4 min		